

NEUVOSTO JA KOMISSIO

NEUVOSTON JA KOMISSION PÄÄTÖS, tehty 22 päivänä joulukuuta 2003,

Euroopan yhteisön ja Euroopan atomienergiayhteisön sekä Sveitsin valaliiton välisen tiede- ja teknologiayhteistyötä koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön ja Euroopan atomienergiayhteisön puolesta

(2004/112/EY, Euratom)

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO ja

OVAT PÄÄTTÄNEET SEURAAVAA:

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, jotka

1 artikla

ottavat huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 170 artiklan yhdessä 300 artiklan 2 kohdan ensimmäisen alakohdan ensimmäisen virkkeen kanssa,

ottavat huomioon Euroopan atomienergiayhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 101 artiklan toisen kohdan,

ottavat huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsovat seuraavaa:

- (1) Komissio on neuvotellut yhteisöjen puolesta tiede- ja teknologiayhteistyötä koskevan sopimuksen Sveitsin valaliiton kanssa.
- (2) Osapuolten edustajat parafoivat sopimuksen 5 päivänä syyskuuta 2003.
- (3) Sopimus olisi allekirjoitettava yhteisöjen puolesta sillä edellytyksellä, että se tehdään myöhemmin.
- (4) Sopimusta sovelletaan väliaikaisesti 1 päivästä tammi-kuuta 2004 vastavuoroisuusperiaatetta noudattaen, kunnes sen tekemistä varten tarvittavat menettelyt on saatettu päätökseen sopimuksen 14 artiklan 2 kohdan mukaisesti,

1. Neuvoston puheenjohtaja oikeutetaan nimeämään henkilö, jolla on valtuudet allekirjoittaa Euroopan yhteisön ja Euroopan atomienergiayhteisön sekä Sveitsin valaliiton välinen tiede- ja teknologiayhteistyötä koskeva sopimus Euroopan yhteisön puolesta sillä edellytyksellä, että sopimus tehdään myöhemmin.

2. Komission puheenjohtaja oikeutetaan nimeämään henkilö, jolla on valtuudet allekirjoittaa Euroopan yhteisöjen ja Euroopan atomienergiayhteisön sekä Sveitsin valaliiton välinen tiede- ja teknologiayhteistyötä koskeva sopimus Euroopan atomienergiayhteisön puolesta sillä edellytyksellä, että sopimus tehdään myöhemmin.

2 artikla

Euroopan yhteisön ja Euroopan atomienergiayhteisön sekä Sveitsin valaliiton välistä tiede- ja teknologiayhteistyötä koskevaa sopimusta sovelletaan väliaikaisesti 1 päivästä tammi-kuuta 2004 vastavuoroisuusperiaatetta noudattaen, kunnes sen tekemistä varten tarvittavat menettelyt on saatettu päätökseen.

Sopimuksen teksti on tämän päätöksen liitteenä.

Tehty Brysselissä 22 päivänä joulukuuta 2003.

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

A. MATTEOLI

Komission puolesta

Puheenjohtaja

R. PRODI